

### Visual Localize

Zur Übersetzung & Anpassung der Benutzeroberfläche (GUI) von Anwendungen in alle Landessprachen.



visuallocalize

Visual Localize dient zur Übersetzung und Anpassung der Benutzeroberfläche (GUI) von Software-Anwendungen. Anwender können mit Visual Localize ohne Programmierkenntnisse, Software-Komponenten (z.B. EXE, DLL, OCX, XML, .NET Assemblies, INI, HTM, CHM-Dateien – erstellt mit einem MS Compiler) in alle Landessprachen übersetzen. Es erlaubt mittels Grafikeditor die Anpassung von Dialogen & Kontrollelementen an die Zielsprache. Bei einer neuen Version der Anwendung erkennt Visual Localize die neu zu übersetzenden Abschnitte. Die Übernahme vorhandener Übersetzungen beschleunigt die Anpassung neuer Komponenten. Prüf- und Importfunktionen sorgen für eine Qualitätsverbesserung schon während der Übersetzung.

**Branchen:** Software Hersteller, Software-Entwickler, Übersetzer, Software-Distributoren

**Anwendungsgebiete:** Übersetzung von Software Komponenten, Software-Lokalisierung

„Visual Localize 7 (PREMIUM) Edition unterstützt in der Version 7 die Übersetzung beliebiger XML Dateien. Somit können unsere Kunden auch Open XML Dateien übersetzen und die dabei gewonnene Übersetzung für andere Dateitypen wiederverwenden.“,  
Daniel Rissmann,  
Localization Manager



**AIT Applied Information Technologies AG**

D-70469 Stuttgart

Leitzstr. 45

Telefon: 0049/711/4 90 66-430

Telefax: 0049/711/4 90 66-440

E-Mail: [info@aitag.com](mailto:info@aitag.com)

Internet: [www.aitag.com](http://www.aitag.com)

**Vorstand:** Rudolf Günther

**Gründung:** 1990

**Mitarbeiter:** 15